

Ważna informacja dotycząca bezpieczeństwa stosowania

ASI19-04.A.OUS sierpień 2019 roku

System Atellica[®] Solution

Analizator Atellica CH 930 – Zidentyfikowano trzy problemy w oprogramowaniu Systemu Atellica Solution wersja o numerze 1.19.2 lub niższym

Z naszych danych wynika, że Państwa laboratorium mogło otrzymać następujący produkt:

Table 1. System Atellica[®] Solution, którego dotyczy ten problem:

Produkt	Numer SMN				
Analizator Atellica CH 930	11067000				

Przyczyna przekazania ważnej informacji dotyczącej bezpieczeństwa stosowania

Celem niniejszego pisma jest powiadomienie o problemach z Analizatorem Atellica CH 930 podanym w Tabeli 1 powyżej, zainstalowanym z oprogramowaniem Atellica Solution wersja o numerze 1.19.2 lub niższym oraz przekazanie instrukcji dotyczących działań, które muszą zostać podjęte przez Państwa laboratorium. Problemy te zostaną naprawione w wersji oprogramowania o numerze 1.20.

Firma Siemens Healthcare Diagnostics Inc. potwierdziła trzy problemy:

Testy	Zaobserwowany problem
	Definicje testu dopuszczają 20-dniowy okres stabilności kalibracji dla
	opakowania zamiast 15-dniowego. Jak wynika z badania
	przeprowadzonego przez firmę Siemens Healthineers, dłuższy okres
Problem #1: Ecstasy (SMN# 11097518)	stabilności kalibracji dla opakowania nie wpływa na działanie testu na obecność Ecstasy.
	Definicia testu dopuszcza 185-dniowy okres stabilności kalibracii serii
	zamiast 181-dniowego. Jak wynika z badania przeprowadzonego przez
Problem #2: Białko całkowite	firmę Siemens Healthineers, dłuższy okres stabilności kalibracji serii nie
(SMN# 11097604)	wpływa na działanie testu do oznaczania białka całkowitego.
	Definicja testu dopuszcza 30-dniowy okres stabilności na pokładzie
	analizatora zamiast okresu 21-dniowego. Jak wynika z badania
	przeprowadzonego przez firmę Siemens Healthineers, dłuższy okres
	stabilności na pokładzie analizatora nie wpływa na działanie testu do
	oznaczania czynnika reumatoidalnego w stężeniach od około 7 IU/mL do
Problem #3: Czynnik	45 IU/mL. Przy stężeniu czynnika reumatoidalnego wynoszącym 75
reumatoidalny (SMN#	IU/mL, maksymalny obserwowany spadek odzysku wskutek
11097618)	przedłużonego okresu stabilności na pokładzie analizatora wynosił 9%.

Unrestricted Siemens Healthcare Diagnostics Inc. Wszelkie prawa zastrzeżone.

Zagrożenie dla zdrowia

Ecstasy oraz	Zagrożenie dla zdrowia wskutek tego problemu jest znikome. Problem ten nie
białko	wpływa na działanie testu na obecność Ecstasy oraz testu do oznaczania
całkowite	białka całkowitego.
Czynnik reumatoidalny	Zagrożenie dla zdrowia wskutek tego problemu jest znikome. Kliniczna interpretacja wyników oznaczeń próbek pacjentów powyżej zakresu referencyjnego dla czynnika reumatoidalnego byłaby podobna. Aby wyeliminować potencjalne skutki kliniczne, należy przeanalizować wyniki w korelacji z historią choroby pacjenta i objawami klinicznymi oraz innymi laboratoryjnymi badaniami diagnostycznymi. Firma Siemens Healthineers nie zaleca retrospektywnej analizy wcześniej uzyskanych wyników.

Działania, które powinien podjąć Klient

Problem #1: Postępowanie w przypadku problemu dotyczącego okresu stabilności kalibracji dla opakowania testu Atellica CH 930 Ecstasy (Xtc300 & Xtc500)

- Załaduj opakowania z odczynnikami Atellica CH Ecstasy (Xtc300/500) do Analizatora CH. Instrukcję można znaleźć w punkcie Załadunek odczynników CH [Loading CH Reagents] w pomocy online dla Systemu Atellica Solution.
- Natychmiast wykonaj kalibrację serii. Instrukcję można znaleźć w punkcie Tworzenie zleceń kalibracji dla serii odczynników [Creating Assay Reagent Lot Calibration Orders] w pomocy online dla Systemu Atellica Solution.
- Po zakończeniu i zaakceptowaniu kalibracji serii, zapisz datę i godzinę kalibracji, przechodząc do opcji Kalibracja > Wyniki kalibracji [Calibration > Calibration Results] i wyszukaj odpowiedni test i analizator przy pomocy filtra. (Rysunek referencyjny 1. Ekran z wynikami kalibracji)
- 4. Jeżeli licznik testów w studzience osiągnie liczbę zero przed upływem 15 dni, nie jest wymagane żadne dodatkowe działanie.
- 5. Jeżeli licznik testów w studzience nie osiągnie liczby zero przed upływem 15 dni, należy przeprowadzić kalibrację dla opakowania po upływie 15 dni od kalibracji serii. Instrukcję można znaleźć w punkcie *Tworzenie zleceń kalibracji dla opakowań odczynników* [Creating Assay Reagent Pack Calibration Orders] w pomocy online dla Systemu Atellica Solution.
- Po zakończeniu i zaakceptowaniu kalibracji dla opakowania, zapisz datę i godzinę kalibracji dla opakowania, przechodząc do opcji Kalibracja > Wyniki kalibracji [Calibration > Calibration Results] i wyszukaj odpowiedni test przy pomocy filtra.
- Wykonuj kroki 5 6 dopóki w studzience nie pozostaną żadne testy lub dopóki liczba testów będzie niewystarczająca do przeprowadzenia kalibracji dla następnego opakowania po upływie 15-dniowego okresu.

Siemens Healthcare Diagnostics Inc. Wszelkie prawa zastrzeżone.

8. Gdy system przejdzie do kolejnej studzienki, przeprowadzona zostanie uprzednio zdefiniowana kalibracja serii dla nowo przekłutej studzienki. Kiedy tak się stanie, przejdź do Stan zapasów > Podgląd odczynników [Inventory > Reagent Overview] i wybierz opakowanie Xtc na pokładzie analizatora, a w zakładce Informacje o odczynniku [Reagent Details] zapisz datę i godzinę przebicia drugiej studzienki. Piętnaście dni po przebiciu drugiej studzienki należy przeprowadzić kalibrację dla opakowania. Proces ten należy powtarzać dopóki licznik testów w studzience nie osiągnie liczby zero.

SIEMENS Atelli	i ca® So	lution Ve	rsion 1.18	0.3241002SP	1			+						SP0022
System		UHH Samples			1	Calibration		ac 📥	Patient Or	ders	Worklist		Maintenance	මැති Setup
Calibration Overview	Create	e Calibration	Orders	Calibration Res	ults	Calibrator De	finitions	IMT Calibration						
Filtere														
Analyzer	• ¥×	-												
rindiy con	•	Assay	Analyzer	Cal Lot	Result	Date 🔻	Cal Status	Cal Exp	Туре	Reagent Lot	Pack/Well	Flags		
Assay		× Xtr300	CM00295	M2	7/17/20	19.9-57-09 AM	Valid	8/6/2019 9:48:05 AM	Pack	190020	00936 Well 1			
Xtc300 (510)	•		SHIDDLED						1 store	Teode	00000.1108 1			
Reagent Lot		✓ Xtc300	CM00295	M2	7/17/20	019 9:30:27 AM	Valid	9/15/2019 9:21:35 AM	Lot	190020	00936:Well 1			
Reagent Pack														
	•													
Date From	62													
Date To	102													
MM/DD/YYYY	15													
Attributes														
Pending														
Expired														
Invalid														
Rejected														
Extended														
Valid														
Canceled														
Ordered														
Measuring Interval Ver	rification													
Calibration														
Active														
	2	P						·						
		S S			ul l				000				EN RE 18	🕪 🧓 🗃 🛷 💐 🐗 🇯 11:06 AM 7/17/2019

Rysunek 1. Ekran z wynikami kalibracji

<u>Problem #2: Postępowanie w przypadku problemu związanego z kalibracją serii testów</u> <u>Atellica CH 930 do oznaczania białka całkowitego</u>

- 1. Przejdź do **Kalibracja > Wyniki kalibracji** [Calibration > Calibration Results] i wybierz test TP. (Rysunek referencyjny 1. Ekran z wynikami kalibracji)
- 2. Zapisz datę i godzinę kalibracji serii TP. Seria będzie wymagać kalibracji po upływie 181 dni od wpisanej daty.

Siemens Healthcare Diagnostics Inc. Wszelkie prawa zastrzeżone.

Problem #3: Postępowanie w przypadku problemu dotyczącego stabilności testów Atellica CH 930 do oznaczania czynnika reumatoidalnego na pokładzie analizatora

Załadowanie odczynników oraz wpisanie stabilności na pokładzie analizatora

- Załaduj opakowania odczynników Atellica CH do oznaczania czynnika reumatoidalnego do analizatora CH. Instrukcję można znaleźć w punkcie Załadunek odczynników CH [Loading CH Reagents] w pomocy online dla Systemu Atellica Solution.
- Przejdź do Stan zapasów > Podgląd odczynników [Inventory > Reagent Overview] i wybierz RF, aby wyświetlić informacje o odczynnikach. (Rysunek referencyjny 2. Ekran z informacjami o odczynnikach)
- 3. Zapisz datę i godzinę przekłucia studzienki (studzienek) z odczynnikiem. Sprawdź status każdej studzienki w "Informacjach dotyczących odczynników" ["Reagent Details"].
 - a. Warunek #1: Jeżeli obydwie studzienki zostaną przekłute podczas załadunku opakowania odczynników i/lub wersja oprogramowania Atellica ma numer <1.19, całe opakowanie musi zostać usunięte po 21 dniach. Instrukcję można znaleźć w punkcie *Rozładunek odczynników* [Unloading Reagents] w pomocy online dla Systemu Atellica Solution.
 - b. Warunek #2: Jeśli tylko pierwsza studzienka jest przekłuta po załadowaniu opakowania odczynników, a wersja oprogramowania Atellica ma numer 1.19 lub wyższy, wykonaj niżej opisane kroki, aby ręcznie wyłączyć opakowanie odczynników w celu wykorzystania drugiej studzienki. Po upływie 21 dni od przekłucia studzienki należy usunąć całe opakowanie z analizatora CH.
 - c. **UWAGA:** Jeśli licznik testów w studzience 1 lub studzience 2 osiągnie liczbę zero przed upływem 21-dniowego okresu stabilności na pokładzie analizatora, nie jest wymagane żadne dodatkowe działanie.

Rysunek 2. Ekran z informacjami o odczynnikach

He	SIEMEN	rs Atelli	ica ® Solutio	n Version 1.1	19.2.3357001				+					٦	TSLS
	[S ₎	ystem	[] Sar	nples		- Ca	Libration			Patient Orders		Worklist	المجري المحمد المحمد Maintenance	Betup	
	Reagen	t Overview	Reagen	t Loader	Reagent Needs	Supplie	es Overview	Reagent Lot Compa	arison	Cal-QC Stor	age Inventory	Cal-QC Need	ds		
60	C-P2-	-20											(8 >	
Rea	agents											F	Reagent Details	C-P2-20 IA-P1-28	
E	÷	Reagent	Inventory +	Onboard Stability	Sequence	Calibration Status	Calibration Interval	Cal Type In QC Use Sta	; ntus =	Lot ÷	Cal Eligibility		85215	02021	
C		ALT	413	10 d 3 h	07333 / 06878	Ľ	10 d 3 h	Lot		280715	Pack		Name Lot II	 RF 123456 	
E		ALT	850	39 d 13 h	07473 / 06876	Ľ	17 d 18 h	Lot		280715	Lot and Pack		Pack Location	CH Reagent Compartment 1	I.
C		CO2_c	729	4 d 3 h	01053		0 d 0 h			190003	Pack		Position	i 40 i Idle	
Г	7	Mg	391	39 d 13 h	03631 / 00342		0 d 0 h			280678	Lot and Pack		Sequence Numbe Paired Pac	r 85215 x 02021	
	7	RF	180	89 d 23 h	85215 / 02021					123456	Lot and Pack		Count Remaining	180	
	-												Onboard Stability	10/22/2019 10:14:43 AM	
		RPC1	418	56 d 13 h	00686 / 00690					190029			Calibration Expiration		
E		RPC2	418	49 d 13 h	03900 / 03853					190016				ell 1	٦.
E		TP	1850	8 d 13 h	03441 / 02627	Ľ	8 d 13 h	Lot		280568	Lot and Pack		Test Count 90	Ready	
C		WBA	276	142 d 19 h	01017					190011			Calibrate Lot	Calibrate Pack	
Г	7	Xtc	100	89 d 23 h	00936 / 01024					190020	Lot and Pack		Test Count 00	ell 2	
													Calibrate Lot	Calibrate Pack	

Ręczne wyłączenie studzienki z opakowaniem odczynników lub usunięcie opakowania odczynników z analizatora CH

W przypadku oprogramowania Atellica wersja o numerze 1.19 lub wyższym:

- 1. Zaloguj się jako Kierownik Laboratorium
- Przejdź do Stan zapasów > Podgląd odczynników [Inventory > Reagent Overview] (Rysunek referencyjny 3. Ekran z informacjami o odczynnikach)
- 3. Znajdź i wybierz odczynnik RF.
- 4. Wybierz Opakowanie z odczynnikami P1 [P1 Reagent Pack] w informacjach dotyczących odczynników [Reagent Details]
- 5. Wybierz opcję Wyłącz studzienkę 1 (Disable Well 1)

W przypadku oprogramowania Atellica wersja o numerze <1.19:

- 1. Usuń opakowanie z odczynnikami z analizatora CH. Instrukcję można znaleźć w punkcie **Usuwanie odczynników** [Unloading Reagents] w pomocy online dla Systemu Atellica Solution.
- 2. Wyrzuć opakowanie z odczynnikami.

SIEM Healthine	ers Atell	ica ® Solutio	n Version 1.1	9.2.3357001				•							TSLSH
	System	Sar	mples		Ca	Calibration		ac Action		Patient Orders		Maintenar	A nce	හැකි Setup	
Reag	ent Overview	Reagen	nt Loader	Reagent Needs	Supplie	s Overview	Reagent Lot Co	mparison	Cal-QC Sto	arage Inventory	Cal-QC Nee	ds			
🛞 С-Р	2-20											AI	C-F	2-20	(A-P1-28
Reagents												Reagent Details			
	Reagent	Inventory +	Onboard Stability	Sequence	Calibration Status	Calibration Interval	Cal Type in Use	QC Status	Lot ÷	Cal Eligibility		85215		02021	
	ALT	413	10 d 3 h	07333 / 06878		10 d 3 h	Lot		280715	Pack		N	ame R	F	
	ALT	850	39 d 13 h	07473 / 06876	Z	17 d 18 h	Lot		280715	Lot and Pack		Pack Loca	tion C	H Reagent Com	partment 1
					- 2 -							Posi	tion 4	3	
	CO2_c	729	4 d 3 h	01053		0 d 0 h			190003	Pack		Sequence Nun	atus id aber 84	le 5215	
	Mg	391	39 d 13 h	03631 / 00342		0 d 0 h			280678	Lot and Pack		Paired F	ack 0	2021	
	RF	180	89 d 23 h	85215 / 02021					123456	Lot and Pack		Count Remain	ning 18	30	
					_							Onboard Stat	tion 0	0/22/2019 10:14	:43 AM
	RPC1	418	56 d 13 h	00686 / 00690					190029			Calibration Expira	tion	-	.59 F M
	RPC2	418	49 d 13 h	03900 / 03853					190016				Well 1		
	TP	1850	8 d 13 h	03441 / 02627		8 d 13 h	Lot		280568	Lot and Pack		Test Count 90	F	leady	
												Time Punct	ured 0	7/24/2019 10:17	:18 AM
	WBA	276	142 d 19 h	01017					190011			Calibrate Lot		Calibrate Pa	.ck
	Xtc	100	89 d 23 h	00936 / 01024					190020	Lot and Pack		Test Count 90	s s	ealed	
												Calibrate Lot		Calibrate Pa	ick
Group	by reagent			Disable Well 1	Disable	Reagent Pack	Disa	ble Reagent	Lot	Unload					
? 🖭 🔒 🔍 👔 🛱 LabManager							- 5 -					We	dnesday, .	July 24, 2019 10:2	20:35 AM

Rysunek 3. Ekran z informacjami o odczynnikach

- Prosimy, aby także dyrektor medyczny Państwa placówki zapoznał się z tym pismem.
- W ciągu 30 dni należy wypełnić i odesłać formularz sprawdzający efektywność podjętej akcji naprawczej załączony do niniejszego pisma.
- Jeżeli otrzymali Państwo jakiekolwiek zgłoszenia dotyczące chorób lub niepożądanych zdarzeń natury medycznej mających związek z produktem podanym w Tabeli 1, należy natychmiast skontaktować się z lokalnym Centrum Obsługi Klienta firmy Siemens Healthineers lub z lokalnym przedstawicielem firmy Siemens Healthineers ds. wsparcia technicznego.

Prosimy o zachowanie niniejszego pisma w dokumentacji laboratorium oraz o przesłanie go wszystkim osobom, które mogły otrzymać ten produkt.

Przepraszamy za wszelkie niedogodności wynikające z tej sytuacji. W razie jakichkolwiek pytań prosimy o kontakt z Centrum Obsługi Klienta firmy Siemens Healthineers lub z lokalnym przedstawicielem firmy Siemens Healthineers ds. wsparcia technicznego.

Atellica jest znakiem towarowym firmy Siemens Healthcare Diagnostics. Inc.

Siemens Healthcare Diagnostics Inc. Wszelkie prawa zastrzeżone.

Analizator Atellica CH 930 – Zidentyfikowano trzy problemy w oprogramowaniu Systemu Atellica Solution wersja o numerze V 1.19.2 lub niższym

FORMULARZ SPRAWDZAJĄCY EFEKTYWNOŚĆ PODJĘTEJ AKCJI NAPRAWCZEJ

Analizator Atellica[®] CH 930

Zidentyfikowano kilka problemów w oprogramowaniu Systemu Atellica Solution wersja o numerze 1.19.2 lub niższym

Niniejszy formularz odpowiedzi służy potwierdzeniu, że otrzymali Państwo załączoną ważną informację dotyczącą bezpieczeństwa stosowania (UFSN) ASI19-04.A.OUS z sierpnia 2019 roku, przesłaną przez firmę Siemens Healthcare, w sprawie "Analizatora Atellica[®] CH 930, w którym zidentyfikowano trzy problemy z oprogramowaniem Systemu Atellica Solution wersja o numerze V 1.19.2 lub niższym".

Prosimy o przeczytanie każdego pytania oraz zaznaczenie właściwej odpowiedzi.

Prosimy o zwrócenie wypełnionego formularza do Siemens Healthcare Diagnostics zgodnie z instrukcjami podanymi na dole tej strony.

Czy przeczytali Państwo i zrozumieli instrukcje zawarte w ważnej Tak INIE Nie I informacji dotyczącej bezpieczeństwa stosowania przekazanej w tym piśmie?

Nazwisko osoby wypełniającej kwestionariusz:

Stanowisko:	
Instytucja:	Numer seryjny analizatora:
Ulica:	Telefon:
Miasto:	Województwo:

Prosimy o przefaksowanie wypełnionego formularza do Centrum Obsługi Klienta pod numer:

22 870 80 80

W razie jakichkolwiek pytań prosimy o kontakt z lokalnym przedstawicielem firmy Siemens ds. wsparcia technicznego.

Tel. 22 870 88 80 – Contact Center Tel.0800 120 133 - Centrum Obsługi Serwisowej